

STOP DAYDREAMING!

Nežaljena mimošumnika
Nehaj se živiti!

HUMAN TRAFFICKING

means different forms of exploitation
(forced prostitution, recruitment, forced labour, begging, organ trade, blood, forced marriage, involvement in criminal acts)

- ☞ Do you have a work permit?
- ☞ Have you checked your employer?
- ☞ Are you crossing the border?
- ☞ Do you have an organised stay in Slovenia?

DO YOU BELIEVE YOU ARE A VICTIM OF HUMAN TRAFFICKING?



FIND HELP!

- ☞ Call the embassy of your country, Administrative unit or police (113)
- ☞ Information point for foreigners www.info-tujci.si, tel.: 041/659 228 toll-free phone number: 080 20 55

Karitas *

Karitas, an organization to help victims, available 24 hours a day, phone number: 031/470 151

| bar dancers | workers in hospitality and building industry | servants | escort girls | models | masseuses |

| Танцовщицы го-го | работники в индустрии гостеприимства и строительства | массажистки |

ТОРГОВЛЯ ЛЮДЬМИ

Назначает разные виды эксплуатации (принудительная проституция, набор, трудовая эксплуатация, попрошайничество, торговля органами, кровью, принудительные браки, соучастие в преступлении)

- ☞ У вас есть рабочая виза?
- ☞ Вы проверили работодателя?
- ☞ Вы пересекаете границу?
- ☞ Вы организовали Ваше пребывание в Словении?

ВЫ СТАЛИ ЖЕРТВОЙ ТОРГОВЛИ ЛЮДЬМИ?

НАЙДИТЕ ПОМОЩЬ!

- ☞ Звоните в посольство своей страны, в административную единицу или в полицию (телефон 113)
- ☞ Информационный пункт для иностранцев, www.info-tujci.si, телефон: 041/659 228 бесплатный номер: 080 20 55

Karitas *

Каритас, Организация по оказанию помощи жертвам, круглосуточный сотовый телефон: 031/470 151

PROMISED LAND



ЗЕМЛЯ ОБЕТОВАННАЯ



obljubljena dežela, lahek zaslužek



EASY MONEY / ЗАРАБОТОК



FUTURE / БУДУЩЕЕ

ZABAVA



HITRO DO USPEHA



Instant success

LAGODNO ŽIVLJENJE



Leisurely life / Лёгкая жизнь



AVANTURA

Fun / Развлечение

TRGOVINA Z LJUDMI JE SODOBNA OBЛИKA SUŽENJSTVA ŽENSK, OTROK, MLADOSTNIKOV IN MOŠKIH

Human trafficking is a modern form of slavery of women, children, adolescents and men

Торговля людьми – современная форма рабства женщин, детей, подростков и мужчин

- ☞ spolno izkoriščanje, zlorabe, prostitucija
- ☞ delovno izkoriščanje in prisilno delo
- ☞ beračenje, služabništvo in suženjstvo
- ☞ trgovina s človeškimi organi, krvjo in tkivi
- ☞ prisilne poroke
- ☞ vpletostenost v kazniva dejanja

ORGANIZIRAN KRIMINAL

Organised crime
Организованное уголовное дело

VSAKO LETO 2,4 MILIJONA ŽRTEV

2.4 million victims each year
2,4 миллиона жертв в год

| zabave | koncerti | potovanja | študij v tujini | varuštvu | gostinstvo | spremjevalke |

SE TI JE PRIPETILO ...

- ☞ Obljubljen hiter in velik zaslužek brez truda?
- ☞ Uživanje brez odgovornosti?
- ☞ Dvomljive ponudbe, zavajanje in preslepitev?
- ☞ Ugrabitev in odvzem dokumentov?
- ☞ Novačenje in kupovanje telesa?
- ☞ Grožnje, psihično in fizično nasilje?



MORDA SO KRŠENE TVOJE
ČLOVEKOVE PRAVICE,
SVOBOŠČINE IN
IZGUBA DOSTOJANSTVA !

Oblikovanje in grafična izvedba Gapro design | foto fotolia | natisnjeno maj 2012 |

KAJ STORITI?

- ☞ preveri partnerja, ljubimca
- ☞ ne zaupaj slepo spletnim klepetalnicam
- ☞ preveri delodajalca ter pogoje dela
- ☞ poišči informacije in vzemi si čas za pravo odločitev
- ☞ domačim povej s kom in kam potuješ
- ☞ fotokopiraj si dokumente
- ☞ priskrbi si tel. številko ambasade, policije (113) in organizirane pomoči

SLOVENSKA KARITAS

Slovenska karitas kot dobrodelna organizacija osvešča o problematiki trgovine z ljudmi, informira in svetuji. Nudi prvo psihosocialno pomoč ter varno namestitev.

24-urna dosegljivost na tel. 031/470 151

Karitas *

Kristanova 1, 1000 Ljubljana
T: 386(0)1 300 59 60
E: info@karitas.si

Izid zloženke je omogočilo:

REPUBLIKA SLOVENIJA
MINISTRSTVO ZA NOTRANJE ZADEVE

Торговля
людьми

HUMAN TRAFFICKING
PROTIVNA Z LJUDIM!

Great opportunity!
Хороший шанс!

UGODNA PRILOŽNOST!